

[Texte]

As an Alberta Wheat Pool delegate, do you agree with the brief that was presented this morning by the Alberta Wheat Pool?

Mr. O. Farion: I missed most of the brief that was presented. I was hear for the question period only.

Mr. Schellenberger: Okay. As a delegate, then, did you have any input in that brief?

Mr. O. Farion: Not into the brief itself, but into the policy concerning the making up of the brief.

Mr. Schellenberger: Into the policy sessions—so on the end decision, as a delegate, you are not aware of what final decision was made. Nothing was returned to you.

Mr. O. Farion: I did not see the copy of the brief.

Mr. Schellenberger: Okay, thanks.

The other is in your third paragraph. What you say in fact is true on grain over 31 million metric tonnes, but the \$651 million subsidy or Crow benefit would in fact make this not the case for that first 31 million tonnes. Is that the way you understand it as well?

Mr. O. Farion: I presume this is right.

• 1540

Mr. Schellenberger: How did you come to the extra amount of money for the Peace River country? Are you assuming their variable rates?

Mr. O. Farion: Their rate under the Crow now is 29¢ a bushel, whereas ours is in the neighbourhood of 14.5¢.

Mr. Schellenberger: I see. But in effect, they are not paying that because everyone pays the same. Or am I wrong on that?

Mr. O. Farion: I would say you are wrong because the freight rates are distance related. Half a cent per tonne mile.

Mr. Schellenberger: Okay. So your calculations are that in the future, in 1991, given this bill, a farmer in the Peace River area would pay twice as much as a farmer in Vegreville for the movement of grain? That is the basis of your calculation?

Mr. O. Farion: Right.

Mr. Schellenberger: Thank you very much.

The Chairman: Thank you, Mr. Schellenberger. Mr. Loiselle.

Mr. Loiselle: I have just one question. In your brief I read, sir, where you say:

The Alberta Cattle Commission of which I am a member, not by choice . . .

[Traduction]

En tant que délégué du *Alberta Wheat Pool*, êtes-vous d'accord avec le mémoire qui a été présenté ce matin par l'*Alberta Wheat Pool*?

M. O. Farion: J'ai manqué la plus grande partie de l'exposé. Je n'ai assisté qu'à la période de questions.

M. Schellenberger: Très bien. Maintenant, en tant que délégué, avez-vous participé à la rédaction de ce document?

M. O. Farion: Pas à la rédaction du document lui-même mais à l'élaboration des principes généraux qui ont présidé à sa rédaction.

M. Schellenberger: Ayant participé aux séances d'établissement des principes généraux, c'est-à-dire aux prises de décision, vous n'êtes pas au courant, en tant que délégué, de la décision finale qui a été prise? Vous n'en avez pas été informé?

M. O. Farion: Je n'ai pas eu en main un exemplaire du document.

M. Schellenberger: Très bien, je vous remercie.

L'autre question a trait au troisième paragraphe. Ce que vous y dites est juste en ce qui concerne les quantités de céréales qui dépassent 31 millions de tonnes métriques mais, grâce à la subvention de 651 millions de dollars ou à l'avantage du Nid-de-Corbeau, cela ne s'appliquerait pas aux premiers 31 millions de tonnes. Cela rejoint-il votre pensée?

M. O. Farion: Je présume que oui.

M. Schellenberger: Comment en êtes-vous venu à cette somme supplémentaire pour la vallée de Rivière de la Paix? Supposez-vous des taux variables?

M. O. Farion: Le tarif actuel du Nid-de-Corbeau est de 23 cents le boisseau, tandis que le nôtre est aux alentours de 14,5 cents.

M. Schellenberger: Je vois. Mais, en fait, on ne paye pas cela parce que tout le monde paye la même chose. Est-ce que je me trompe?

M. O. Farion: Je dirais que vous avez tort parce que les taux de transport de marchandises sont fonction de la distance. Un demi-cent par tonne-mille.

M. Schellenberger: D'accord. Alors, d'après vos calculs, en 1991, en vertu de la nouvelle loi, un agriculteur de la vallée de la Rivière de la Paix paierait deux fois plus qu'un autre de Vegreville pour le transport de son grain? Cela est la base de votre calcul?

M. O. Farion: C'est cela.

M. Schellenberger: Merci beaucoup.

Le président: Merci, monsieur Schellenberger. Monsieur Loiselle.

M. Loiselle: Je n'ai qu'une seule question. J'ai lu dans votre mémoire ce qui suit:

L'*Alberta Cattle Commission* dont je suis membre sans l'avoir choisi . . .